

LOS DEBERES DE ESTAS HORAS

VI Y ULTIMO RECURSO A DIOS

No es el último de nuestros deberes en estas horas, ciertamente, el del recurso a Dios; pero, como lo dábamos por sobreentendido desde el primer artículo, hemos querido dejar para hoy el precisar en qué ha de consistir, sobre todo, esta nuestra confianza en Dios. Tal vez aparezca, así, que el lugar apropiado para tratar de ello era el nostrero de nuestros escritos.

Dejemos, pues, de lado la oración, la frecuente recepción de la Sagrada Eucaristía, la penitencia; prácticas, todas ellas, de honda tradición cristiana, recomendadas, sobre todo, para los momentos de prueba, y que ahora han constado en todos los paternales documentos de nuestros celosos pastores.

Una práctica hay, sin embargo, que hemos de señalar con alguna detención; y es la oración en común. Sabemos que es oída, con promesa especial, esta oración en común; por esto se ha practicado siempre, desde los más remotos tiempos, en la Iglesia de Dios; y éste es el origen de las novenas preparatorias de las fiestas, que se tienen tradicionalmente en los templos. Supone esta asistencia mortificación y paciencia, implica constancia, da de sí ejemplo y fervor. ¡Tal vez ni los predicadores ni los fieles atienden bastante a esta promesa de que está en medio, el Señor, de los que reúnen en su nombre!

Si, pues — que a esto iba —, si estamos ciertos de que está con nosotros el bondadoso y amantísimo Redentor Jesús: en las grandes necesidades públicas será, principalmente, cuando deberemos acudir al gran recurso de la oración en común. Fuera de que será éste un plebiscito a todos visible — sobre todo al Gobierno — de nuestros deseos y de nuestra voluntad, ante los intentos de la impiedad que pretende hacer creer que "república" — el nuevo régimen español — es sinónimo de persecución religiosa y de ateísmo o incredulidad.

Pero ese recurso a Dios supone como condición previa la pureza del alma: ¿cómo vamos a ser oídos si no detestamos la maldad? ¡Y ¡ay! que la inmoralidad lo avasalla todo y domina aun a la edad viril! Cines, espectáculos obscenos en ferias y fiestas, prensa atrevidísima y soez, corrupción más o menos disimulada, están a la orden del día, se ven, se oyen, se traicionan y hacen patentes; a veces en quienes menos uno lo esperaba, en aquéllos o aquéllas que más deber tienen de ser dignos del nombre de católicos.

Recapitulando, pues, nuestros consejos: *serenémonos*, pero para no engañarnos: es inútil que salgamos a la lucha si nuestras conciencias están manchadas, si somos unos mismos, en el corazón, con los impíos. Seamos *esforzados*, pero ante todo para vencernos a nosotros mismos. *Estudiemos* los problemas, sepamos catecismo y apologetica; pero entendamos que seremos objeto de la burla de todos, si luego no practicamos nuestras doctrinas. *Actuemos*, pero veamos que no nos despluguemos dejando al descubierto... que todo es hojarasca y pólvora de salvas.

Nuestro gran deber es la vida cristiana, conforme a la *disciplina* del Capitán, que es Cristo, y según las voces de mando de sus lugartenientes, que son los Prelados y los sacerdotes. Y ahí estriba nuestra seguridad del triunfo: en nuestra santidad personal y en nuestra edificación colectiva. Por esto he dejado para el último lugar al tratar del recurso a Dios: para que sea como un examen de conciencia de nuestros planes y propósitos. Si Dios bondadosísimo perdona ya a su pueblo; si el Corazón sacratísimo de Jesús quiere quedar imponiendo silencio al viento y al mar desde la meseta — en que ha permanecido, a pesar de todo, incólume — del cerro de los Angeles, es para digamos con nuestras obras y durante toda la vida, que es El el dueño de nuestra voluntad y el ejemplar de nuestras acciones y el aliciente de nuestras actividades.

Pero, acordémonos de Pentápolis, acordémonos de Nínive, acordémonos... de la revolución francesa. Penitencia o sea vida regular y pura; oración en común, para ejemplo y mayor eficacia; caridad cristiana que una a los hermanos, hasta ahora neciamente fraccionados en bandos por nimiedades y personalismos.

¡Corazón de Jesús, reinad en España y con más veneración que en otras partes! ¡Españoles! ¡Queremos de veras que El reine sobre nuestra patria tan probada y tantas veces salvada por El.

B. RAMON.

El Catolicismo arreu d'Europa

Lausana, la gentil

Ensopgant una tarda meravellosa fem la travessia del llac de Lemán amb un vaixell francès que, en amples zig-zagues, va de les costes de Saboya a les de Suïssa fent estació en els pobles més importants de l'una i l'altra riba. Es una tarda serena, lluminosa i temperada. El cel sembla un altre llac i el llac sembla un altre cel. I les gavines volant de Pun a l'altra tan aviat semblen estels com raudes d'espuma. I els jardins i limitats de l'una i l'altra riba constitueixen el marc adequat a aquell doble mirall de mar i cel, encapçalat per l'enorme tassa perpetuament nevada del Mont-sant.

La bellesa inefable del paisatge i el refinament de civilització que en tota cosa aquí es manifesta, veritablement convidava a cercar-hi un sojorn de repòs i fa més amarg el record del setembre que ara es desferma a casa nostra.

Després d'una travessia inoblidable, cap al tard, arribem a la gentilíssima Lausana, desembarcant en el seu port d'Ouchy. Sense tenir les pretensions de Ginebra, Lausana és, no obstant, més característica, té una fessomia més típica i, al fons, és, en tot, més aristocràtica. El que en podríem dir la seva Acròpolis, el barri encimbellat de la Catedral amb la seva bellíssima ar-

quitectura, les seves esplèndides perspectives, dominant el llac de cara a un grandios panorama dels Alps, és una visió certament incomparable. Les dificultats, enormes d'urbanització s'han convertit en prodigis de bellesa, uniat els turons de la Ciutat amb uns grans viaductes que sostenen cersers i barris sencers a unes altures vertiginoses pel damunt dels altres carrers i places de les fondalades i tota la Ciutat és un jardí.

Així com Ginebra és Calvinista, Lausana, en canvi, és luterana i té encara avui dia la mala fama d'ésser intransigent. El catolicisme, però, grat sia a Déu, també hi va progressant. Ens ho confirma el clero de la parroquia catòlica de la Santa Creu.

—Digueu-nos quelcom del progrés del catolicisme aquí a Lausana.

—De molt bon grat: Aquí el luteranisme hi fou imposat pel Cantó de Berna que en 1536 conquerí el país imposant-hi la reforma expulsant o matant a tots els qui s'hi resistien i fins el segle XVIII, els catòlics no emmençaren a ésser-hi tolerats i fins al segle XIX, è no s'hi pogué reorganitzar una novella parroquia catòlica.

—I quin nombre de catòlics i quin personal eclesiàstic hi teniu ara?

—Solament en la Ciutat hi tenim ja uns vintidós mil catòlics distribuïts en tres parroquies, amb tres sacerdots a cada una. Fet-vos càrrec, a més, que aquests catòlics estan molt dispersos per tota la Ciutat i els seus voltants i us podreu formar una idea de l'enorme tasca que pesa damunt nostre cada dia entre el ministeri i les obres.

—I quines són les principals obres que hi teniu establertes?

—Principalment un secretariat cristià amb varies obres de despatx cada dia. Tenim la satisfacció de veure cada dia que fins venen molts protestants a demanar consultes al nostre Secretariat i constatem sovint la bona fe de molts d'ells. També tenim una «Lliga d'abstinència» amb reunió cada quinze dies. Té una gran eficàcia moralitzadora principalment contra l'alcoholisme. Hi ha principalment, un «Centre d'obres cristianes socials» amb local propi i amb una vida ben intensa d'acció social. I, per últim, el «Cercle Catòlic de Lausana» que té per objecte reunir els catòlics dispersos d'aquí i els voltants; establir-hi relacions constants i amicals, enterar-los de tot el que els interessa i contribuir amb el que pugui al manteniment de les obres catòliques.

—I quin règim econòmic teniu?

—Es molt divers en tota la Suïssa. Aquí s'ho han de pagar tot els fidels. L'Estat ens dona solament certes franquícies; però grat sia Déu, no ens falta res.

I efectivament, en aquests països enemics, el clero està incomparablement més ben retribuït i més ben instal·lat que en el nostre que, almenys fins ara, passava per tant catòlic.

I no podria marxar d'aquesta Ciutat sense resar un pare-nostre davant la tomba d'en Lluís Sadurní, un amic d'infància, que ara fa alguns anys, aquí a Lausana, va morir-hi santament i en els meus braços.

MIQUEL VILATIMO

Lausana, juliol del 1931.

Debate interesante

Va a terminar el debate parlamentario sobre la totalidad del proyecto de Constitución. La próxima semana dará comienzo la discusión del articulado. Los problemas que han de ventilarse, según lo preceptuado en los primeros capítulos del proyecto, revisten un interés extraordinario y tienen una importancia enorme: la familia, el divorcio, la enseñanza, derechos de los hijos ilegítimos, las órdenes religiosas...

No puede mostrarse indiferente la opinión pública ante unas cuestiones que han de repercutir forzosamente en el santuario más íntimo de la conciencia y en el recinto más invulnerable de la sociedad doméstica.

La orientación marcadamente izquierdista del proyecto; el espíritu sectario de varios decretos, que han aparecido en la "Gaceta"; la fobia antirreligiosa de varios de los actuales representantes del pueblo; la ciega incomprensión de ciertos principios filosóficos y jurídicos; ciertos discursos ya pronunciados por caracterizados parlamentarios y no pocas manifestaciones de algunos de los Ministros del actual Gobierno presagian nuevos atropellos y duros atentados contra ciertos derechos naturales, que por ser tales, deberían ser respetados por todos los sectores políticos por sectarios que fuesen.

No es de nuestra incumbencia anticipar juicios, ni prejuzgar cuestiones tan trascendentales; pero, no hay que disimular tampoco los serios temores, muy fundamentados, que inspira en las actuales circunstancias un debate sobre asuntos tan vitales.

No han de faltar, es verdad, oradores integerrimos, de una oratoria clara y contundente, que sabrán defender los fueros más legítimos de los padres y de la institución básica de la vida social, la familia; pero es de temer, que semejantes, brillantes y documentadas argumentaciones no harán mella alguna en la *definitiva* inteligencia de muchos parlamentarios esclavos por otro lado de las exigencias y acuerdos anticipados del partido, a que están afiliados.

Al propio tiempo que alentamos a éstos intrépidos diputados portavoces de la verdad, a que enarbolan la bandera del verdadero derecho y de los principios de la moralidad social, que, a no tardar, han de ser reconocidos por el pueblo español; pedimos que no se repita en nuestro Parlamento el triste espectáculo de guillotinar, como se ha hecho recientemente, los discursos y interpelaciones de la minoría, que, aunque minoría, tiene sobrado derecho a defender sus convicciones, sus doctrinas y su programa.

Si en todo debate, debe contarse con la competencia, serenidad e imparcialidad de los contrincantes; en éste, que llega hasta las interioridades más íntimas del ser humano, deberían por amor propio desentenderse, los que se vieran despojados de tales prerrogativas.

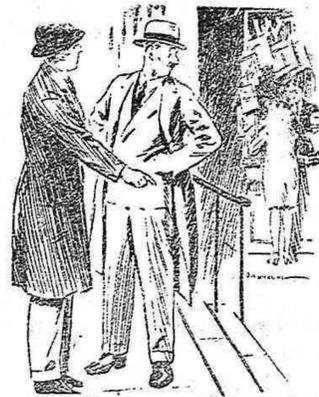
España entera podrá conocer ahora cuales son sus genuinos representantes y cuales son los que han abusado y falseado la representación que, en un momento de excitación pasional le confieron.

F. VIVES.

Cataluña indefensa

Hace muy pocos días, al solucionarse la huelga de los metalúrgicos, el Presidente de la Generalidad de Cataluña declaraba a los periodistas que sentía un limitado optimismo. A su juicio, los catalanes vivíamos en el mejor de los mundos. Hace aun menos días, los más caracterizados directores del sindicalismo condenaban públicamente el rumbo anárquico que la actuación obrerista está tomando en España. Pero la realidad acaba de replicar al señor Maciá y a sus aliados políticos, con dos exabrup-

tos formidables: primero el vergonzoso motín de la Cárcel Modelo, durante el cual el gobernador de Barcelona, hombre de toda la confianza del Presidente de la Generalidad, fué insultado y estuvo casi a punto de ser agredido; y luego, a rajatabla, el estúpido paro general decretado sin ton ni son por un puñado anónimo de irresponsables, y obedeciendo sin chistar por una ciudad de un millón de habitantes. Y ahora cabe preguntarse: pues, señor, ¿quién gobierna en la capital de Cataluña?



—Què es veritat que En Pepet ha tingut un accident?

—Sí.

—Com ha sigut?

—Sense llament. Vers aquest estat?... Doncs ell no l'ha vist.

Weekly Telegraph. — Sheffield.

Es hora ya de hablar claro. Desde hace varios meses venimos soportando los catalanes cosas enormes, en nuestras esferas mal llamadas gubernativas. Se hace imposible continuar callando. Nuestra conciencia nos dice que, tal como se han puesto las cosas, el peor mal para Cataluña sería la continuación de un silencio encubridor y una voluntaria ceguera. He aquí, pues, lo que ocurre, lo que millares de barceloneses de todas las clases sociales y partidos políticos se están diciendo con creciente alarma: Barcelona es víctima de la inesperada y monstruosa mezcla de extremismos políticos y extremismos sociales, radicalmente incompatibles entre sí, pero que se aunaron para asaltar el poder, aprovechándose de la fiebre pública delirante provocada por el cambio de régimen. La Izquierda Republicana de Cataluña, improvisación electorera sin programa definido, sin cohesión,

sin pensamiento, sin hombres, sin nada, no ha tenido, no tiene ni podrá tener nunca otra fuerza que la recibida, condicional y circunstancialmente, de la avalancha sindicalista, al irrupir ésta de pronto en el campo político con la esperanza de provocar el desquiciamiento propicio a la revolución social. El señor Macià y los suyos aceptaron el apoyo del sindicalismo, porque con la ilusión de triunfar, aunque sólo fuese en apariencia, habrían aceptado cualquier concurso, incluso el del diablo. Y el sindicalismo se fué del brazo del señor Macià y sus improvisados acólitos, no porque le interesaran los ideales de ese grupo disparatado, pues en el fondo no le importan un bledo, sino tan sólo porque vio que siendo los más atolondrados, inexpertos y vacuos, cuando llegase la hora se los "comerían" — así, textualmente, — con más facilidad. Y en estas estamos: en que se los va comiendo.

Mientras el sindicalismo le proporcione su ayuda, el señor Macià está dispuesto a entregárselo todo, porque en política el señor Macià ha sido siempre el hombre de la más inverosímil simplicidad. Por esto es tan optimista, y todo le parece fácil, y no se apura por nada, y si falta trabajo promete millones, y si hay peligro de discordia ofrece la paz universal, y si estallan huelgas revolucionarias encabeza suscripciones para alentar a los huelguistas, y mientras a él no le toquen de su belvedere el mundo todo le parece un edén. Pero el sindicalismo, por su parte, deja irónicamente que el señor Macià y los suyos se entretengan en esas visiones idílicas y esas actuaciones desconcertantes, y hasta lo favorece, pues siendo nuestras autoridades civiles prisioneras de las sindicatos, cuantas más facultades alcancen aquéllas más fácilmente podrán éstos emplearlas para sus fines de subversión social.

Esta combinación de engañosos es tan evidente, tan edificante, que incluso sería divertido contemplarla como un caso típico de biología política, si en él no anduviese implicada cosa tan seria, tan sagrada para todos los catalanes, como la vida y la riqueza de Barcelona y de Cataluña entera. Porque aquí no manda Macià, ni manda el gobernador, ni manda el alcalde, ni manda nadie de la Izquierda Republicana. ¡Ni siquiera manda el Sindicato Único! Manda exclusivamente, el Subsindicato Anónimo, ese poder oculto, irresponsable, despótico, más vago que un fantasma, pero más eficaz que la peste, que ahora nos ha impuesto el paro general (como tantas otras veces, contra el alcalde, contra el gobernador, contra el Presidente de la Generalidad, contra Barcelona y contra Cataluña).

Pero hemos llegado a un punto decisivo. Una cosa es el señor Macià, símbolo sentimental, y otra cosa el Presidente de la Generalidad, que ha de ser, además, un verdadero gobernante. Una cosa es el Catalanismo, y otra el Sindicalismo. Una cosa es la libertad política de Cataluña, y otra su ruina económica. Si las autoridades civiles de esta tierra, comenzando por las de la Generalidad, son incapaces de dejar de ser juguete de una minoría anarquista, que pretende conducirnos a una miserable barbarie, el número creciente de los catalanes avisados habrá de alzarse con toda energía para rehusarlas y buscar donde la encuentren la indispensable protección que en vano pedimos en nuestra propia casa.

(De "La Vanguardia").

ENTRESUELOS VALENCIA

Grandes rebajas por fin de temporada.

Apodaca, 11, entresuelo

TARRAGONA

Sant Tomàs als Seminaris

Diu que Lluís de Zulueta s'ha lamentat al Parlament que els Seminaris eclesiàstics encara s'ensenyin les doctrines de Sant Tomàs.

Prescindint de la incongruència del fet que un laic, esquerrista, heterodox, vulgui assenyalar orientacions doctrinals a la formació dels clergues, prescindint de la pregunta que s'acut de seguida de formular a l'intel·lectual herètic sobre quin filòsof hauria d'informar la mentalitat eclesiàstica (Kant, Rousseau, Comte, Nietzsche?), prescindint de l'atac a la llibertat, de la més pura marca liberal, que enclou el fet d'entremetre's a condicionar l'activitat interna d'una Institució mal vista, prescindint de la ignorància — alarmant en un intel·lectual — que traeix el fet de considerar Sant Tomàs com antiquat, ara justament, que la renaixença de les seves doctrines imposa l'estudi i el respecte a tots els filòsofs, de qualsevol escola que siguin, ens fixarem en una altra ignorància encara més alarmant: Lluís de Zulueta no coneix Sant Tomàs.

Hem prescindit de moltes coses, cadascuna de les quals podria donar tema no a un article, sinó a un estudi, però no podem prescindir de l'exigència més elemental, tractant-se d'un afer de controvèrsia filosòfica: que l'atacant conegui l'atacat.

L'intel·lectual pur que diuen que és Lluís de Zulueta, ha llegit mai Sant Tomàs? L'ha llegit en llatí? (Aquesta pregunta té molta importància.) No cal que ens contesti. No l'ha llegit. Altrament, no l'hauria atacat com a formador d'intel·ligències. Si hi ha hagut al·linatge humà un intel·lectual pur, esterilitzat de tota pertorbació passional, amant de la llum freda de la raó i gelós del seu prestigi, aquest és sens dubte Sant Tomàs. Tota la seva obra extensíssima és un enfilall de raonaments freds. L'absència absoluta de tota emoció arriba a fer pensar en una intel·ligència desencarnada. Si l'emoció arriba a esclatar en el lector, és com una resultant de la saturació de claredat. Es la sensació de la veritat pura que arriba a trobar la dolçor substancial d'un àzim en l'absència de tot gust concret de natura extra-intel·lectual. Arriba a semblar impersonal, desestilitzat, de tan pura que és la seva llum. Pot haver-hi res de millor per a formar intel·ligències serenes?

I si apellem al racionalista Zulueta, està ben segur que Sant Tomàs és un pensador un lateral? Sant Tomàs segueix un sistema d'estudi i exposició de les qüestions que els nostres racionalistes malauradament no imiten. Abans de decidir-se, examina tots els caires de la qüestió sota els quals l'han vista els altres. Li dona un tomb complet. I llavors, fecundat per totes les visions d'altri i situat l'objecte a plena llum, hi diu la seva. La diu, i la demostra, cosa que no solen fer els racionalistes. I després, encara, desfà una per una les raons dels contraoponents. Si convenim que els errors són quasi sempre provinents d'una visió lateral de les coses, ¿pot haver-hi sistema més educador que el tomista?

I quant a amor a la raó, cal que sàpiguen els nostres racionalistes que Sant Tomàs té contret un mèrit insigne en defensa dels seus furs. Fins a ell, en les escoles catòliques dominava el neo-platonisme que desconfiava un xic de la raó i feia davallar les idees de Déu. Això semblava més adient a una religió basada

en la fe en una revelació sobrenatural. Sant Tomàs trenca aquesta tradició i imposa, per a l'estudi científic, el testimoni exclusiu de la raó, la qual elabora les idees per via d'abstracció sobre les dades dels sentits. Si el nostre novell antitomista llegeix la història de la Sorbona durant el segle XIII, podrà informar-se de l'escàndol que va produir aquesta revolució intel·lectual i del braó amb què Sant Tomàs va resistir l'ofensiva i va imposar el seu racionalisme legítim. ¿I ara vénen els racionalistes escèptics, desconfiats de la raó, amb la pretensió de bandejar de les nostres escoles el mestre a qui ha d'estar més agraïda la raó humana?

I després de l'intel·lectual i del racionalista, interpellariem el demòcrata. Lluís de Zulueta deu pensar segurament que Sant Tomàs és un partidari aferrissat de la tirania i del dret diví dels reis. Faria bé de comprovar-ho amb la *Summa Theologica* i el tractat *De regimine principum* a les mans. Si vol, el guiarem, perquè no hagi de perdre temps resseguint índexs. A la *Summa Theologica*, I-II, q. X, art. 12 (no volem fer a un intel·lectual la injúria d'explicar-li com cal entendre i aplicar aquesta manera clàssica de citar l'autor que ell combat), trobarà que la designació de la forma de govern i de la persona del governant cau fora del dret diví i davalla únicament *ex iure gentium, quod ius humanum*. A la mateixa obra (I-II, q. XC, a. 3; q. XCVII, a. 3; q. LVII, a. 2) trobarà que el príncep no és més que el que fa les vegades (*vices gerens*) del poble, fórmula que conté, si us plau, en poques paraules el germen de tota democràcia legítima. I si fos feina pròpia d'un diari, li demostrariem, a base de la mateixa *Summa* (I-II, q. CV, a. 1) i textos paral·lels d'altres obres, que el sistema polític ideal de Sant Tomàs, que ell anomena *monarquia temperada*, tot ell fundat en el sufragi universal com a únic mitjà de designació dels magistrats (*ab omnibus eliguntur et omnes cliji possunt*), és més acostat al que ara anomenem República que al que ara anomenem Monarquia. Fins podríem ensenyar-li un text del *De Regimine principum* (I, c. III) on diu que de tots els règims dolents, la demogògia és el més suportable i la tirania (d'un sol: la dictadura), el més perjudicial. Si Lluís de Zulueta volia aprofundir aquest estudi, li recomanariem un llibre excel·lent: *Sentido democràtic de la doctrina política de Santo Tomás*, per don Francisco Romero Otazo, publicat per la Sepse.

Podríem acabar fent apel·lació al socialitzant, o potser socialista Zulueta, convençut segurament que Sant Tomàs és un enamorat del capitalisme. Una meditació dels articles 1, 2 i 8 de la qüestió 66 de la *Secunda secundae* li demostraria exactament el contrari. Després d'afirmar que el comunisme no és en principi menys compatible amb la llei natural que el règim de propietat privada, que amb l'únic que és incompatible és amb la imperfecció dels homes, demostra la legitimitat i la conveniència del repartiment de la propietat entre els individus, ben entès que sols és privada quant a l'adquisició i administració dels fruits, no pas quant al seu ús, que no ha d'ésser prou sinó comú, atesa la destinació essencial que Déu ha donat als béns materials.

Combatre el que s'ignora és lleugeresa. Falsejar el que es coneix, per combatre-ho, és mala fe. I allunyant ara tot record de cap persona concreta, majorment la del nostre impugnat d'avui, bé podem dir que en l'atac contra l'Església i els seus grans homes, ara recrutat furiosament

CONSULTORIO DE ENFERMEDADES DE LOS OJOS

DE

ANTONIO

Médico del Cuerpo de la Marina civil por oposición Ex-oculista
Del Dispensario de Nuestra Señora de Pompeya (Barcelona).

RAMBLA DE SAN JUAN, 27, 1.º

HORAS DE CONSULTA: Todos los días de 9 a 12 y de 3 a 5.
Los miércoles de 6 a 8 de la noche.

Visita en Valls todos los miércoles de 9 a 12.

DEL NATURAL

La inspectora D.ª Toribia Tragamonjas, o una mujer moderna

Decoración. — Mueblario ordinario en una clase de un Colegio de Religiosas. No falta una imagen de la Virgen adornada con flores.

Indumentaria. — De la época; sin embargo, mucha decencia en los vestidos. — **Personajes:** Doña Toribia, Inspectora de Enseñanza, que como mujer moderna, se distingue por su indiferencia y odio a la Religión; la Madre Superiora; Sor Angélica, profesora; Isabel, niña listísima; otras muchas niñas.

Todas las niñas. — (Recitando de memoria). San Francisco. San Luis. San Pablo, Los Angeles...

D.ª Toribia. — (Entrando con la Madre Superiora). ¡Basta! ¡basta! esto es inaguantable. (A la Madre Superiora). Ya le acabo de decir que no quiero se pierda el tiempo en esas tonterías de religión. ¡A qué viene esto de encomendarse a tantos santos! (Las niñas, al verla, se ponen en pie, aunque no se lo merezca).

Sor Angélica. — Dispense usted, señora; estábamos dando las ciudades principales de América... San Francisco de California, San Luis de Potosí... (Las niñas se sonrien maliciosamente).

D.ª Toribia. — (Aparte). ¡Qué chasco! (Alto). Bueno, bueno, ¡basta! (Se adelanta hacia la presidencia). Vamos a ver cómo están de ciencia estas chicas. Ya supongo que con tanto rezar no deben aprender mucho. A ver tú. (A Isabel). ¿Quién ha criado al hombre?

Isabel. — Dios Nuestro Señor.

D.ª Toribia. — (Enfurecida). ¿Aún estamos con esas? ¿No sabe usted que el hombre viene del mono, del gorila o del chimpancé?

Isabel. — ¡...!

D.ª Toribia. — A ver, diga ahora usted: ¿de dónde venimos los hombres?

Isabel. — Usted dice que ha venido de los monos; nosotras venimos de Dios... (Nuevas sonrisas entre las muchachas).

D.ª Toribia. — (Aparte). ¡Nuevo chasco!... (Alto). ¡Qué chicas bobas!... Pasemos a otro punto. ¿De qué medidas nos servimos para pesarnos?

Isabel. — Los hombres nos pesamos con kilos... los animales y los que vienen de animales con arrobas carniceras. (Las niñas y las Religiosas están a punto de estallar de risa).

D.ª Toribia. — (A parte). ¡Horror! (Alto). ¡Está usted rematadamente boba! ¿Qué necias son ustedes! (Al ver el mal papel que está haciendo quiere marcharse, pero al ir a hacerlo se da cuenta de la imagen de la Virgen y de las flores). ¿Qué hacen estas flores ahí? (A las Religiosas). Esto no se puede per-

a España, els seus enemics no saben sortir d'aquells dos sistemes. O blasfemen el que ignoren, o blasfemen el que coneixen massa.

Si Lluís de Zulueta empenia la tasca saludable d'estudiar Sant Tomàs a fons i directament, no dubtem que acabaria deplorant que no fos adoptat com a formador de totes les intel·ligències, eclesiàstiques i laïques.

CARLOS CARDO, Procv.

mitir. Esto es antihigiénico. Ahora me explico el mal olor que he notado al entrar. El aire está corrompido. ¡Quiten de ahí estas flores!

Sor Angélica. — ¡Pero... señora!

D.ª Toribia. — No hay peros que valgan. Estas flores son un atentado contra la salud de las chicas, son veneno que destruye sus pulmones... ¡Qué horror!

Sor Angélica. — ¡Doña Toribia!

D.ª Toribia. — ¡Ufffff! ¡Qué hedor tan pestifero! ¡quiten eso de ahí!

Sor Angélica. — Pero, doña Toribia... ¡si son flores artificiales; si son flores de papel!

Las niñas. — ¡¡¡Ja, ja, ja!!! (carracajada general. (D.ª Toribia queda confundida y avergonzada).

D.ª Toribia. — (Aparte). Pobre de mí; ¡qué mal papel! ¡Si pudiera hundirme...! (Se marcha enfurecida y muerta de vergüenza).

Todas. — (Niñas y maestras). Ja, ja, ja!

Cae el telón.

¡Oh la mujer moderna! Muche baile, mucho cine, mucho tocador, muchas modas, mucho club, mucha libertad; pero poca religión, poco seso, poco amor conyugal, poco cuidado de los hijos, poco orden y paz en la familia, pues todo esto es cosa de la "mujer antigua", que era ante todo buena cristiana y buena madre de familia...

I. L. P

"LA REVOLTOSA" EN SEVILLA

¿Dónde vas con mantón de Manila?

Cortamos y pegamos:

"Dice "Ahora".

"Parece ser que en la cuenta de los gastos hechos por la Comisión deploradora de las responsabilidades derivadas de los sucesos de Sevilla, ha aparecido una partida extraña, inusitada. Una partida incomprensible en una cuenta de gastos hechos por ciudadanos legisladores. Dice así: "Por un mantón de Manila. X pesetas."

La partida está serrana: que ha llamado la atención del Consejo de ministros. No se tomó acuerdo sin embargo, y si se tomó no lo hemos encontrado en la nota oficiosa. Según parece, esta "genialidad" no tendrá otra consecuencia que la mudez vitalicia de un señor diputado."

Y responde "La Voz":

"Creemos que, si ello es cierto, la genialidad en cuestión debe tener otras consecuencias, aparte de la mudez. Primero, el diputado aludido tiene que pagar, de sus dietas, la cantidad abonada indebidamente por el mantón de Manila, y en segundo lugar, hay que imponerle una sanción de otro orden."

Si bajo la República van a pasar las mismas cosas que pasaban bajo la monarquía, no valía la pena de la Monarquía, no valía la pena de cambiar de régimen."

Y añadimos nosotros:

¡Como que creerían ustedes que con opinar que es preferible la forma de gobierno republicana, van a ser ya intachables los que así opinan!

S. F.

ENTRESUELOS VALENCIA

Grandes ocasiones durante este mes.

Apodaca, 11, entresuelo

PASTILLAS VICHY-ÉTAT
a base de SALT VICHY-ÉTAT, curan los desórdenes digestivos, dolores de estómago, afecciones de los fumadores, aceptan el ayuno, calman la tos.

CRONICA RELIGIOSA

SANTOS DE HOY

Santos Zacarías, arceta: Petronio, Domiciano, Mansuelo y Germán, obispos y mártires; Macario, Fausto y Porfirio, mártires, y Eleuterio, abad.

SANTOS DE MAÑANA

Santos Pánfilo, Augustal y Evorcio, obispos; Juan, Anastasio, mrs.; Clodoalbo, presbítero y Santa Regina, virgen y mártir.

CORTE DE MARIA

Hoy se hace la visita a la Purísima Concepción, en Sant Miguel.

CUARENTA HORAS

Se celebran en la parroquia de San Francisco, exponiéndose S. D. M. de las ocho a las once de la mañana y desde las cuatro menos cuarto a las siete y media por la tarde.

Terminan el día 10 y empiezan el día 11 en la parroquia de San Juan.

CULTOS PARA HOY

CATEDRAL. — Misas a las cinco y media, seis, seis y media, siete, siete y media, ocho, ocho y media, nueve, diez, once y doce.

A las nueve y media, Prima, Tercia, procesión claustral y oficio a canto gregoriano.

Terminados los oficios corales, función en la capilla del Rosario, por ser primer domingo de mes, y procesión.

TRINIDAD. — Misas a las seis y media, siete, siete y media, ocho y ocho y media.

En la de las siete, punto doctrinal y homilia en la de las 8. Tarde, a las tres, catecismo y a las cinco, rosario.

SAN FRANCISCO. — Misas a las seis, siete, ocho y once.

Tarde, a las tres, catecismo. A las siete, rosario, trisagio, bendición, reserva y procesión en honor de la Virgen.

SAN JUAN. — A las cuatro y media, misa solicitada por el Concurso Regional de Pesca Esportiva del Club Náutico.

Las demás misas, a las seis, siete, ocho, nueve y once. A las diez menos cuarto, oficio y homilia. El punto doctrinal durante la misa de las siete.

Tarde, a las tres catecismo y a las seis y media, rosario.

SAN PEDRO. — Misas a las seis y a las nueve.

BENEFICENCIA. — Misas a las seis y a las ocho y media.

SAN LORENZO. — Misa rezada a las once y media.

COLEGIO TERESIANO. — A las siete y media, misa.

Tarde, a las seis, exposición de S. D. M., coronilla a Jesús Sacramentado, cuarto de hora, bendición y reserva.

PRESENTACION. — Misas a las siete y media y diez.

Tarde, a las cinco, exposición de S. D. M., rosario y reserva.

HNAS. CARMELITAS TERCARIAS. — A las ocho, misa de comunión, explicación del Evangelio y cantos litúrgicos.

SAN MIGUEL. — Misas a las seis y media, siete y ocho.

Tarde, a las seis y media, ex-

posición de S. D. M., ejercicio devoto y bendición.

NAZARET. — Misa a las doce y media.

BEATERIO STO. DOMINGO. — Misa a las ocho.

Tarde, a las seis y media, rosario y meditación.

NTA. SRA. DE LA SALUD. — A las nueve, misa.

Tarde, a las cinco y media, rosario, novena y canto de la Salve.

S. ANTONIO (Capuchinos). — Misas a las seis y cuarto y siete, con exposición del Evangelio por el P. Guardián; a las ocho y ocho y media.

Tarde, a las siete, exposición de S. D. M., rosario, trisagio y reserva.

SANTA CLARA. — Misas a las seis y a las ocho, ésta cantada.

SAGRADO CORAZON. — A las siete y media, misa de comunión general propia del primer domingo.

A las ocho, misa y ejercicio de la novena a San Pedro Claver.

Por la tarde a las siete, continúa la misma novena con sermón por el Rdo. P Ramón Vendrell, S. J.

HOSPITAL. — Misas a las seis y media y diez.

SAN MAGIN. — A las seis y media, misa y novena.

Tarde, a las seis, rosario cantado, novena, sermón y adoración de la reliquia del santo.

PP. CARMELITAS — A las 3, misa de comunión general con plática en el altar de Santa Teresita del Niño Jesús y canto de motetes.

Tarde, a las seis y media, rosario y visita espiritual a Santa Teresita con canto de motetes.

CULTOS PARA MAÑANA

CATEDRAL. — A las cuatro y media, vísperas, cantándose el salmo «Dixit» y el «Magnificat» por la capilla de música, procesión y estación en el altar de Nuestra Señora (Sastres).

NTA. SENORA DE LA SALUD. — A las cinco y media, continuación de la novena a la Virgen con motivo de su fiesta anual, precediéndola el rezo del

rosario y finalizando con el canto de la salve.

SAGRADO CORAZON. — A las ocho y media, ejercicio al Santo Angel Custodio de España por sét primer lunes de mes.

SAN FRANCISCO. — A las siete menos cuarto, rosario, trisagio, bendición y reserva, por celebrarse en esta iglesia las 40 horas.

CULTOS PARA EL MARTES

Aunque no sea fiesta de precepto se celebrarán misas en todas las iglesias como en tales días.

CATEDRAL. — Misa conventual cantada por la capilla de música y sermón.

Tarde, solemnes vísperas, a las tres y media, procesión y estación en el altar de Ntra. Señora.

FIESTA DE NTRA. SRA. DE LA GUTA (Claustro). — A las siete y media, misa rezada.

Tarde, a las cinco, trisagio mariano cantado por la capilla de música, sermón por el Rdo. Padre Francisco Segú, C. M. F., y canto de la Salve.

NTRA. SENORA DE LA SALUD. — A las cinco y media, continuación de la novena a la Virgen con motivo de su fiesta anual, precediéndola el rezo del rosario y finalizando con el canto de la salve.

Noticario religioso

EJERCICIOS ESPIRITUALES PARA RDOS. SRES. SACERDOTES

Próximas tandas de Ejercicios que se darán (D. m), en la Casa de Ejercicios de San Ignacio de Sarriá calle del Dr. Amigant. Del 14 al 19 de Setiembre.

Del 2 al 10 de Octubre (siete días completos, nueve incluidos). Del 19 al 24 de Octubre.

La hora de entrada es a las diez de la mañana, excepto en la tanda del 2 al 10 de Octubre, que será a las siete de la tarde.



Prensas para vino y aceite
pida Vd. catalogo gratis
MARRODAN Y RE ZOLA
Aperlado 2 LOGROÑO

AJUNTAMENT

EDICTE

El senyor Joan Micó Coca, veí d'aquesta ciutat, per mig del corresponent escrit demana que l'Ajuntament li concedeixi autorització per a instal·lar un motor elèctric de 1/2 HP. a la casa núm. 11 de l'Avinguda de García Hernández.

Co que es fa públic per a general coneixement i amb el fi de que quantes persones es creguin perjudicades per la projectada instal·lació puguin oposar-se a la mateixa durant el termini de quinze dies a comptar des del següent en que es publiqui el present anunci al "Butlletí Oficial" de la província.

Tarragona, 4 Setembre de 1931.— L'alcalde accidental, J. Floresvi.

EDICTE

El veí d'aquesta ciutat Pere Alfonso, per mig del corresponent escrit demana se li concedeixi autorització per a instal·lar un motor elèctric de 1/8 HP. destinat a elevació d'aigua a l'Hotel Nacional, Rambla de Pau Iglesias, núm. 5.

Co que es fa avinent per a coneixement general i amb el fi de que quantes persones considerin que pot perjudicar-les l'esmentada instal·lació puguin oposar-se a la mateixa dintre el termini dels quinze dies següents al de la publicació del present anunci al "Butlletí Oficial" de la província.

Tarragona, 4 Setembre de 1931.— L'alcalde accidental, J. Floresvi.

REGISTRO CIVIL

Inscripciones verificadas ayer

Nacidos:

Juana Marias Doménech.
José M. Vallverdú Pallejá.

Fallecidos:

Petra Lagrera Lasheras, de 61 años, Tras Santo Domingo, 11.

Matrimonios:

José Gelabert Riñon con Vicenta Alcalá Campos.

LA SATISFACCION DE UNA VISION CLARA

USANDO LENTES EJECUTADOS POR **C. COLLE** OPTICO DIBUJADOR BARCELONA A MEJOR INSTALACION DE ESPAÑA

Las lecturas

pornográficas

¡Doce millones de novelas pornográficas!

Eso se ha expendido en España en un año.

¿Quién lee esas novelas? De ordinario los jóvenes.

Esas lecturas halagan sus pastores.

El libro pornográfico es combatido hoy desde todas las posiciones doctrinales excepción hecha de algunos médicos y juristas avariados.

El político inglés Lloyd George ha dicho a los universitarios:

"Supongamos que ustedes son una manada de cerdos. ¿De qué se alimentarían? De desperdicios, no es así? Bien. Entonces yo vendría a aconsejarles que siguieran envenenándose con todas las porquerías escritas que andan por ahí.

Pero resulta que ustedes no son cerdos y por eso no se alimentan de desperdicios.

Pues tampoco deben alimentar el cerebro con porquerías. La alimentación del estómago y del cerebro deben estar de acuerdo.

Duro es el lenguaje del político inglés; pero es real.

El abate Betleben en Francia se ha dedicado a destruir él mismo, por su propia mano, las obras pornográficas que encuentra en los kioscos.

Le ha costado varias encerronas en la Comisaría y varias multas, pero él ha conseguido llamar la atención de la conciencia francesa y alarmla.

Fouchardiere quiso ridiculizar al abate.

Este le contestó:

—Usted, monsieur de la Fouchardiere, protege muy bien a sus hijos contra la pornografía; yo le felicito: su hijo está en un colegio regentado por sacerdotes; su hija en una Institución dirigida por personas piadosas. Pero permítame que le recuerde que hay otros niños, los hijos de los otros, que no tienen la fortuna de vivir protegidos por cristales como los hijos de los burgueses. Ellos tienen que trabajar para ganarse la vida, y sus hijos para educarse no tienen más que la calle; la calle es su escuela; a cada paso encuentran en kioscos y escaparates publicaciones sinnúmero que los embriagan y los intoxican y los pudren. Pues bien, yo sacerdote, quiero proteger a esos niños, como otros sacerdotes se dedican a proteger los hijos de usted...

L. ALMARCHA

Farmacia Diges
ANÁLISIS-ESPECIFICOS nacionales y extranjeros
Aguas minerales - Sueros - Vacunas - Inyectables - Ortopedias
Mayor 46 - Teléfono, 442

URODONAL
cura el reuma porque disuelve el ácido úrico

Utilizo el URODONAL y estoy muy satisfecho de los resultados obtenidos con esta medicina.
Dr. Roberto Novoa Santos
Catedrático de la Facultad de Medicina de la Universidad de Madrid.

GRÁFICO INDICADOR DE LOS PUNTOS DONDE SE SITUA EL REUMA

CAJA DE AHORROS DEL Banco de Vizcaya

Capital del Banco: Ptas. 100.000.000' -
Reservas: Ptas. 50.000.000' -

190 SUCURSALES Y AGENCIAS

INTERESES QUE ABONA
Libreta de ahorro: 3 1/2 % anual
Libreta a 6 meses: 4 % anual
Libreta a un año: 4 1/2 % anual

Chocolates MONRABÁ

Los más ricos en cacao

PEDIDLO EN TODAS PARTES

El comunismo

Bajo la Estrella bolchevista

De todos los pabellones que había en la Exposición de la Prensa de Colonia, el pabellón de los Soviets era el más disparatado y verdaderamente bárbaro. Una enorme estrella de percal, rojo como la sangre, pendía desde el techo a la entrada, y al rededor de esa estrella y por encima y por debajo y por detrás y por delante y por los lados, abigarrado, cubista, pintarrajeado, deforme, ocupaba todas las salas un revuelto remolino de lazos, cintas, estampas, retratos, correas de papel sin fin, noces, martillos, símbolos, letreros, rayos, figuras, bombillas, hélices, espirales, estadísticas, etc., etc. Un montón brutal de cosas de feria de todos los colores más vivos, sobre todo del color de la sangre y de la rabia, que es el rojo. Y dominándolo todo el retrato antipático, sangriento, satánico, chivisco de Lenin, y el letrero de sangre ardiente: KOMUNISMUS. Horror, desorden, destrucción, odio. Parecía que toda la sala estaba diciendo: El mundo es mío; el comunismo agarra a toda la tierra.

Qué es comunismo

El comunismo pone los medios de producción en poder de los municipios o comunes o asociaciones obreras; independientes entre sí y confederadas, si quieren. Está bien. La idea no es mala. Hay que ver la práctica, para la cual, desde luego, pretenden conculcar toda justicia, y negando la propiedad legítimamente adquirida, pasar por encima de todos por la revolución. Veamos, pues, qué es en la práctica.

El comunismo es un monstruo

Es el monstruo más deforme de cien cabezas horribles. Ha nacido por fin este monstruo que llevaban en su seno las naciones modernas con su civilización atea. Ha nacido en Rusia. Se llama bolchevismo. Ya se le puede ver, y se le puede apreciar y juzgar.

El comunismo es la irreligión

Una irreligión grosera, brutal, frenética, propia de hombres rabiosos, la furia de los sindiós que ha creado y sostiene oficialmente el comunismo, furia de hospital y manicomio.

El comunismo es la sin familia

Del mismo modo dan contra la familia. Resueltamente quieren robar, y donde pueden roban los hijos a las familias; y los enemistan con ellos. Dice Le-

nín: "El amor a los padres es las más de las veces pernicioso". Y la compañera Kollontai, escribía en su libro "La familia es un harapo del pasado; cesa de ser una necesidad para los miembros que la forman y para el Estado". Y Bebel decía: "El hombre y la mujer no son sino dos animales: puede haber cuestión de matrimonio y lazo indisoluble entre dos animales?" Y así Dios sobre los hijos que se han perdido en Rusia, por estar sin familia.

El comunismo es la inmoralidad

Decía Lenin: "Es moral todo lo que es útil al partido comunista". Robar, matar, faltar al juramento, mentir, cometer deshonestidades, todo es lícito y moral. Lo único ilícito es ir contra el comunismo.

El comunismo es la revolución

Trae a todos los pueblos revueltos y en guerra civil, sin dejarlos tener paz, ni trabajar, ni prosperar. Son enemigos de la paz de todo el mundo. La revolución es su único sistema.

El comunismo es el odio

El ministro de Instrucción pública, Lounatcharsky, decía: "Odiarnos a los cristianos que predicán la caridad y la misericordia, las cuales son contrarias a nuestros principios. Fuera esa caridad al prójimo! Es necesario que tengamos odio!" Y en efecto, la historia del bolchevismo es un poema diabólico de odio monstruoso y bestial a todo, aun a ellos mismos.

El comunismo es sangre

Cuánta han derramado, y cuán digna y santa y venerable! Grande es Rusia. Pero creo que se pudiera pintar de sangre con la que han derramado estas bestias que la han gobernado en estos años. En Rusia no vale nada una vida. Se asesina por cualquier motivo de disgusto al Secretario. La "Guepeu", que es su policía, pudiera anegarse en el río de sangre que ha derramado.

El comunismo es robo

Ha robado a sus más legítimos dueños todo cuanto ha podido. Como que no reconoce propiedad o lo que es lo mismo, justifica el robo a los propietarios.

El comunismo es el acaparamiento

Porque lo peor es que ellos, los que mandan y gobiernan en país en que convienen en que nadie debe mandar, roban; y se apro-

pian en un país en que todos convienen que nada se debe apropiarse. Y lo que robaron es primero para ellos mismos. Y ya todos los jefes y principales de esos comunistas son más propietarios y más burgueses que los antiguos, y viven más ricamente que aquéllos, mientras el pueblo se muere de miseria. En Rusia sólo tienen abundancia los directores y los que les apoyan con armas, delaciones y amenazas. Y los demás, a callar! cuidadito! aguantar!

El comunismo es el hambre

En efecto nunca ha habido en Rusia más hambre que con este gobierno. En Rusia donde había sobra de trigo siempre, ahora hay falta de trigo. Y ha habido unas hambres fabulosas, mayores que todas las conocidas.

El comunismo es miseria

Hoy mismo y siempre es miseria. Las gentes ni aun teniendo dinero, que tienen poco, pueden comprar lo que quieren. A todos se les pone a ración. Y si son comunistas se les vende. Si no lo son, allá se las arreglen. Y las raciones que se permite comprar son muy pequeñas. Los niños andan por las calles como antiguamente los perros de Constantinopla, a coger lo que pueden de lo que echan o de lo que desciudan.

El comunismo es poco trabajo y mal retribuido

Los trabajadores adictos hallan trabajo y poco. Los no adictos apenas le hallan. Y todos son mal retribuidos. Los campesinos no quieren dar su trigo ni sus productos, pero se les obliga a darlo a bajo precio y gracias! Y los trabajadores han de trabajar cuando, dónde y cómo quieren los que mandan. Como esclavos.

El comunismo es la degradación

Es increíble la degradación que se ha introducido entre los hombres y las mujeres, el matrimonio libre, el divorcio casi libre, y lo que es peor, la perversión que se ha metido entre los innumerables niños que andan sueltos, mezclados chicos y chicas. Bien puede decirse que en Rusia comunista, en Moscú y otros sitios en que mandan los comunistas la abyección y desvergüenza públicas han llegado a un grado escandaloso y repugnante.

El comunismo es la mentira

Es verdad todo lo que digo y mucha verdad, y se puede confirmar con testimonios indudables. Pero esos comunistas no dejan ver a los que van a Rusia sino lo bueno, lo que resta aún de lo an-



MARAVILLOSO INVENTO!

Mercedes Electra

La primera máquina de escribir movida por electricidad. La más rápida.

20 COPIAS A LA VEZ

ERIKA

La reina de las máquinas de escribir portátiles. Nuevo modelo, teclado universal.

LIPSIA

MAQUINA PARA CALCULAR

Nuevos modelos para todas las operaciones aritméticas. — Manejo fácil.

Máquinas sumadoras LIPSIA 7 y 9, muy prácticas, al alcance de todos. — Precio: Ptas. 400'—

Se admiten máquinas antiguas en cambio. Procedentes de cambios por la sin par máquina MERCEDES, se venden máquinas de ocasión en inmejorables condiciones.

SE DESEA REPRESENTANTE ACTIVO

Pidan informes al Representante general:

OTTO HERZOG

Andrés Mellado, 32. — MADRID.

tiguo; ni ir libremente a donde quieren, ni valerse sino de los intérpretes y cicerones que ellos han designado, ni sacar fotografías sin censura; ni enterarse de nada malo, y mucho menos contarle mientras estén en Rusia. El bolchevismo es la astucia y la mentira.

El comunismo es la guerra perpetua

Qué farsantes! dicen que son enemigos del militarismo y de las guerras y ellos se arman más que ningún pueblo, hombres y mujeres y niños; y llevan las guerras a todos los pueblos que pueden!

Lo peor de lo malo es el comunismo

Es el extremo mal a que puede llegar un pueblo. Es "el error, es el mal, es la tiranía" en que unos pocos oprimen a millones; "es la miseria y es la depravación de la humanidad" en todos los sentidos. La mayor maldición del género humano.

R. S. J.

Artal Médico-oculista
RAMBLA DE SAN JUAN, 27, 1.º

Homenatge a Rusiñol

El dijous va tindre lloc a las deu de la vetlla a l'Ateneu de Tarragona la reunió de la Comissió Pro-recordança Rusiñol. De les entitats invitades, assistiren representants de chor "L'Ancora", Centre Industrial, Cobla Tarragona, Foment de la sardana l'Harmonia, Grop Tarraco, Sindicat d'Iniciativa, Orfeó Tarragoní, Club Gimnàstic i Ateneu de Tarragona.

Acordats els detalls del programa que ja publicarem, s'interessa de tots els presents activa la sotscripció a les respectives Societats. Així mateix s'acordà la visita a algunas personalitats per recabar la seva ajuda, així pregar-li es digni assistir als actes a celebrar.

En principi fou acordada la data del diumenge 27 del corrent.

Es convingue en tornarse a reuni el prop divendres a la mateixa hora i lloc.

ENTRESUELOS VALENCIA

Seda cruda en colors, a 2,95 pesetas metro.

Apodaca, 11, entresuelo

LAS MEJORES VELAS LITÚRGICAS PARA MISA Y EXPOSICION

escrupulosamente fabricadas, ateniéndose a los preceptos que la Sagrada Congregación de Ritos dictó con fecha 14 de diciembre de 1924 y marcadas con el tanto por ciento de cera de abejas que contienen, lo cual acredita su liturgia.

Pida explicaciones y consulte precios a la

Fábrica de Cerería y Bujías

José M. Gispert

Casa fundada en 1835

DESPACHO: Plaza del Castillo, núm. 5 — REUS (Tarragona) :: FABRICA: Calle de la Mar, núms. 22, 24 y 26

Clases económicas para iluminaciones

Grandes existencias en todo el ramo

Extracto de las sesiones del Congreso

El debate Constitucional. - Discurso del Sr. Franchy

El Presidente concede la palabra al señor Franchy.

Este empieza afirmando que al iniciarse el estudio de la Constitución corrió la voz pública de que el proyecto iba a ser de carácter federal. Se duele el orador de que después no haya sonado alusión alguna al federalismo más que la hecha por el señor Guerra del Río, hablando por su cuenta.

Defiende la doctrina federal, como una asociación que beneficia a los pueblos, uniendo a los afines y a los dispares con lazos que satisfacen necesidades comunes.

Dice que en España no se puede implantar actualmente una República de características diferentes de la autonomía que nace con la familia sigue con el Municipio y abarca luego a regiones.

Cree que a estas regiones españolas hay que concederles derechos autonómicos.

El orador habla en voz muy baja y de cuando en cuando se le oye algún adjetivo o algún adverbio de modo, en los que carga el acento. En el banco azul todos los ministros cuchichean, y muchos diputados forman grupitos ajenos a la doctrina federalista que va explicando tan quedamente el señor Franchy.

Alude al Estatuto de Cataluña, en el que el pueblo ha manifestado su voluntad. Pero hay otras regiones que no han dicho todavía su palabra.

Por esto los federales se limitan, por ahora, a afirmar su doctrina y anunciar que desarrollarán su pensamiento en la discusión del articulado.

Se muestra partidario del sistema bicameral, pero siendo diferente la Constitución del Senado.

Añade que es partidario de la separación de la Iglesia y del Estado.

Todas las creencias y todas las iglesias de los diferentes cultos deben ser respetadas. Y termina manifestando que deben ser desarrolladas las Asociaciones obreras, legisándose con vistas a la socialización. (Aplausos).

DISCURSO DEL SEÑOR DE LOS RÍOS

El señor D. Fernando de los Ríos, ministro de Justicia, se levanta del banco azul, y va a hablar desde los bancos de la minoría socialista para consumir un turno en pro del proyecto constitucional.

Dice que sólo va a hacer algunos comentarios al proyecto. Señala los momentos más salientes de la formación de los Estados modernos, el nacimiento y desarrollo de los tipos constitucionales, y afirma la intervención que siempre tuvo España en este proceso político.

El discurso del señor De los Ríos tiene desde su comienzo tonos de conferencia en Centro cultural o en cátedra académica, y es seguido con un gran interés por la Cámara. Casi todos los escaños se ven acupados, y hay grupos de curiosos cerca de las puertas del salón.

Continúa el orador diciendo que España ha sido siempre un pueblo innovador y creador en el régimen estatal. España necesita seguir siendo creadora. Ha podido crear regímenes políticos por ser un pueblo de artistas y haber dominado siempre la forma.

Toda la fuerza creadora ama luego lo creado. Este Parlamento debe un gran amor a la Constitución que él va a crear por mandato del pueblo. En una democracia, el amor y el respeto no son cosas que vienen impués-

tas, sino que surgen naturalmente.

España crea en la Historia la palabra "liberal", pero después no siente el liberalismo. Es un filósofo español el que sienta primero las relaciones que deben existir entre el Poder y la libertad, señalando en dónde debe frenarse aquél para no lastimar a ésta. Esta antitesis lucha en todas las épocas, buscando una armonía. Hoy es preciso superar esta síntesis. Hace historia de las contiendas que se registran en el siglo XIX desde la Constitución del año 12, entre las acciones liberales y las reacciones retrógradas del Poder, hasta que se arriba al triunfo del liberalismo. Este Parlamento ha de afirmar y superar el ayer, intensificando la idea de libertad.

Señala el caso de haber en las filas liberales e izquierdistas hombres que se creen amantes y servidores del progreso y de la libertad y llevan el autoritarismo en la médula. (Aplausos y bravos).

Establece una diferencia entre dominio autoritario e influencia doctrinal, y dice que no es lo primero "vencer", sino "convencer", y su partido aspira a vencer cuando convenga. (Aplausos).

Alude al Estado-Poder de Rusia, y opina que es una eliminación de los influjos democráticos. Se refiere luego a las fuerzas económicas que imperan en otros pueblos, y entiende que tampoco sirven a la libertad. Quiere para España un Poder democrático y una economía disciplinada.

La crisis de la democracia está en no saber diferenciar el fin político de los medios, en no dar a cada uno de ellos su ámbito y su gestor propio. El fin deseado es la misión de la democracia; los medios para conseguirlo de-

penden de la ciencia política. La "necesidad" la señala el pueblo; la "posibilidad", el arte de gobernar.

Añade que la Constitución debe ser transaccional, porque la revolución es hija de todos. Afirma que la Constitución, salvo de creencias parciales, es un gran acierto. Su primer acierto es incorporar al derecho español las normas que vayan aprobándose por el Derecho internacional. Con ello se solidariza España con el resto del mundo en un raptó de solidaridad económica.

Trata del problema regional, admitiendo el principio de diversidad.

Se inicia así una reforma estatal, y cree que en Castilla ha surgido un nuevo ideal de Estado. Castilla es la síntesis de la Patria española, y Castilla cree que el centralismo debe acabar. Y es Castilla alma y síntesis de toda España, creadora y fundadora.

Recuerda a este efecto, su viaje a América y dice que la marcha de los conquistadores se evidencia en todas las Repúblicas americanas por una línea de fundaciones españolas. Y ese es el genio político de Castilla. (Grandes aplausos).

Ensalza el derecho público castellano y lo ve reflejado en el proyecto de Constitución. Señala las discrepancias que el socialismo tiene con el sindicalismo.

El Sindicato no es para los socialistas el órgano de poder, sino que, por encima de él, está el juicio público. El Sindicato debe estar subordinado al Estado. Todo la coordinación de poderes debe estar influida por la subordinación.

Los diputados catalanes, al volver a Cataluña, deben influir sobre aquellas masas obreras par inculcarles estos principios de subordinación por la gran influencia que el obrerismo catalán tiene en todos los sectores del trabajo.

Sobre el regionalismo aduce el criterio de unidad que en Andalucía se expresa con una frase típica: "Para poco pan, ninguno".

Trata de los Consejos técnicos y cree que ellos pueden satisfacer una necesidad de la democracia moderna, dando autoridad a las opiniones que expresen. Y es un acierto también el Tribunal de las garantías constitucionales.

Añade que los socialistas se reservan el derecho de proponer enmiendas al proyecto constitucional articulado.

Dice a los republicanos, que el partido socialista acatará la Constitución, pero exige que el Poder se mueva dentro de la órbita legítima.

Para que el pueblo sea creador de forma política, es preciso que se le imbuya una gran fe en las ideas y un gran amor a un objetivo concreto. España está aun en una situación favorable en Europa. Alemania e Inglaterra sufren crisis económicas intensas, tienen desequilibrios entre el trabajo y la producción. Alemania no es colonizada, sino colonizada.

Se está en un período de trans-

formación económica en el mundo. España debe intervenir; debe aprobar la ley agraria y la socialización, pero no debe contentarse con eso. Puede España crearse una posición envidiable en el concurso internacional; pero hay que merecerlo.

Termina el orador su brillante peroración diciendo que la Constitución no debe ser una cosa provinciana, localista, sino que hay que limpiarse el alma de todo egoísmo y de todo rencor.

Toda la Cámara puesta en pie, hace una calurosa ovación a don Fernando de los Ríos.

El señor Rogi, a quien el presidente concede la palabra a continuación, manifiesta que como la Cámara parece cansada, desea que se reserve la palabra para mañana.

El Presidente busca una fórmula para suspender la sesión antes de la hora y acaba diciendo: "Se suspende la sesión para celebrar sesión secreta".

Son las ocho y media.

Crónica comarcal

De Cervià

Aquest istiu ha estat fecund en animació de visitants que han pogut disfrutar de les irascibles casi diaries que ens ha fet un temps ben passador. Llúcia que la persistent secada no pugui haver donat la més completa sensació del benestar camuèr per les Garrigues. Hem tingut agrament entre nosaltres als senyors Simó, veí de Barcelona, M. Miquel Melendres, de Tarragona, M. Batlle de Reus, Viada de Güell senyora Vilella i filla Antonieta, Güells-Ramonet, Melendres Rué i Melendres Batet, Homedes Rué, Güell-Agnado, Esqué Rué i estudiants Perramón, Gorgues, Rués, i altres més. Tots, tant els respectables per edad i posició com els molt simpàtics per sa joventut i vivesa, han fet vibrar forces notes d'animació i franc conviuèr.

—Es feren dos partits de futbol, el primer amb el equip conviat de Borges Blanques, guanyant els cervianencs per 6 a 5. El segon amb l'equip de M. Llobet, guanyant el de Cervià per 3 a 1. I va jugar el distingit estudiant per Arquitecte senyor Joan Homedes Rué, i son curi estudiant per metge, Francesc Esqué Rué, fills de Cervià.

El dia de la Mare de Déu d'Agost al Cine Univers, que té local grandisó i esplèndid, tingre lloc un concert per l'eximí artista B. Galvez violoncel·lista del Conservatori de Barcelona i la pianista M. Subirà, que interessà de debó als intel·ligents i aficionats d'aquí i de fora que applaudiren de ferm la bona execució i demés i que merescuè els honors de la repetició.

—La diada de Sant Magí i 24 excursionistes del poble i colònia forastera feren una romeria al Santuari de la Brufayaya, retornant molt satisfets de l'estada a l'Ermida, de la animació que hi vegeren i de les visites encar que ràpides a la fàbrica d'alabastre de Sarreal, Balneari de Vallfogona de Riucorp i altres punts. Ademés d'algun altra sortida a fora, cal remarcar l'anada a S. Miquel de la Tosca del Vilosell per les famílies Rué-Tost-Güell.

—Ens hem honorat estrenant la ma de l'Inspector d'Ensenyament primari senyor Roset que estigué aquí per impulsar la creació de les noves escoles nacionals del poble.

—Seuèix el temps bo per el que fa referència a calor; dolent per el secadú, ja que son una gotelladeta hem tingut com tots els principis de mes. Tot el del camp va adelantat; ja es cullen les ametlles que son poques; també algun raïm petit com casi tots. Els olivers pateixen encar que aguanten ses poques oli-

ves. Es fa alguna petita operació en cereals, pagantse el blat a 27 pessetes cortera i l'ordi a 12 id. —Es va preparar la festa major de S. Miquel en mig de la tranquil·litat actual del poble.

EL CORRESPONSAL



EL AUTOMOVIL UNIVERSAL

AGENTES

CARBÓ & C.

Tarragona

Nuevos precios:

	Pesetas
Turismo	11.135'—
Roadster	10.700'—
Cupé deportivo	11.955'—
Sedan 2 puertas	12.115'—
Sedan 4 puertas, 3 ventanas	13.105'—
Sedan de lujo	13.705'—
Cabriolet	12.625'—

Tipos Comerciales:

Camión normal	7.995'—
Camión, ruedas gemelas	8.395'—
Chasis Comercial	5.525'—
Coche reparto lujo	7.980'—

La experiencia aconseja comprar un

FORD

BANCO MERCANTIL DE TARRAGONA

Oficinas: Calle Apodaca, 30

Dirección: Mercanbank, n.º 236 y 237

Telefónica: 236 y 237

Capital: 3.000.000'— de Pesetas

Fundado por el Banco Urquijo Catalán, el Banco de Valls y un grupo de elementos de Tarragona

PRINCIPALES OPERACIONES:

Negociación y descuento de efectos comerciales, cupones y títulos amortizados.—Compra-venta de valores al contado y a plazo.—Ordenes de Bolsa. Servicio de canje, agregación de hoja de cupones, estampillajes, etc.. a toda clase de valores.—Depósitos de valores en custodia.—Créditos con garantía de valores.—Cuentas corrientes.—Caja de ahorros a la vista y a plazo fijo.—Cambio de monedas.—Créditos con garantía hipotecaria.—Giros.—Pignoraciones, etc., etc.

Operaciones especiales con relación a préstamos hipotecarios

Negociamos todos los cupones vecimiento corriente

Cuando venga a Barcelona no se le olvide de hacernos una visita, que siempre será para V. provechosa. Podrá admirar nuestras exposiciones en los grandes escaparates, y beneficiarse en crecido interés, con las compras que haga

Recuerde siempre nuestras Secciones

de **Laneria - Sedería - Tejidos de algodón - Lencería - Pañolería - Relojería - Bisutería - Marroquinería - Perfumería - Guantes - Paraguas - Loza y cristal - Confecciones - Sastrería para Señora, caballero y niño - Camisería - Ropa blanca - Géneros de punto - Zapatería - Mantas - Alfombras - Colchonería - Ornamentos para el culto - Banderas - Estandartes - Bordados artísticos - Orfebrería - Imágenes - Juguetes, etc., etc.**

Almacenes JORBA

Plaza y calle de Santa Ana - BARCELONA
(Junto a la plaza de Cataluña)

BANCO COMERCIAL DE BARCELONA
CAPITAL: 25.000.000 de pesetas, totalmente desembolsado

Casa Central: BARCELONA, Paseo de Gracia 3 y 5
Telegramas y telefonemas: COMBANK

SUCURSALES Y AGENCIAS

Amposta, Arbés, Badalona, Berga, Figueras, Gandesa, Gerona, Granollers, Igualada, Inca, Lérida, Manacor, Manresa, Montblanch, Mora de Ebro, Morrell, Olot, Palma de Mallorca, Port-Bou, Puigcerdá, Ripoll, San Feliu de Guixols, Santa Coloma de Farnés, Santa Coloma de Queralt, Seo de Urgel, Tárreag, Torredembarra, Tortosa, Valls, Vendrell, Vich y Vilaseca.

TODAS LAS OPERACIONES DE BANCA Y BOLSA

CUENTAS CORRIENTES COMERCIALES
con el abono del interés al 2 1/2 % a la vista.

IMPOSICIONES A RÉDITO
con abono de interés al 3 % a 30 días plazo
" " " " 3 1/2 % a 3 meses plazo
" " " " 4 % a 6 meses plazo
" " " " 4 1/2 % a 1 año plazo

SERVICIO DE LA SECCION DE AHORRO

Se abonan intereses a razón de .
4 % anual, en libretas a disposición, y
4 1/2 % anual, en libretas a 1 año plazo

Cámara acorazada con compartimientos de alquiler

Sucursal en Tarragona:

APODACA, 24 - Tels. 40 y 515

Agencia: BOLSIN

Rambla San Juan, 27 - Tels. 40 y 159



Diffícilmente se encontrará en el mundo entero un remedio más famoso

El escudo de la Orden del Carmen (garantía de su legitimidad), de relieve en el frasco e impreso en la etiqueta, es la máxima garantía de su eficacia en mareos, indigestiones, ataques nerviosos, desmayos periódicos, etc.

AGUA DEL CARMEN DE LOS CARMELITAS DESCALZO DE TARRAGONA

Lleva más de dos siglos de fama mundial

BOLSA DEL TRABAJO
(Sección de mujeres)

Se necesitan cocinera, sirvientas y camareras.
Mujeres para faenas desean trabajo.
Para fuera de la capital, hace falta sirvienta.
Horas de oficinas: Armañá, 11, piso 2.º, de seis a siete y media de la tarde.

¿CALLOS?
Usando sólo tres días el patentado **Ungüento mágico** desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes
Hay muchas imitaciones ineficaces
En todas partes, 1,60 pesetas. Por correo, 2 pesetas.
FARMACIA PUERTO. - Plaza San Ildefonso, 5. - MADRID.

BANCO ESPAÑOL DE CREDITO
CAPITAL AUTORIZADO 100.000.000 DE PESETAS
ID. DESEMBOLSADO 51.355.500
RESERVAS 54.972.029

400 Sucursales en España y Marruecos
REALIZA TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS
CAJAS DE ALQUILER

Intereses que se abonan:
Cuentas corrientes a la vista, 2 y 1/2 % anual
Consignaciones a vencimiento fijo:
Un mes 3 % anual
Tres meses 3 y 1/2 %
Seis meses 4 %
Un año 4 y 1/2 %

CAJA DE AHORROS
Intereses 4 % anual



ZUMO DE UVA SIN FERMENTAR MOSTELLE

Eminentes médicos lo recomiendan para los niños. Los hace crecer fuertes y sanos. Alimenta más que la leche, asimilándose más fácilmente. Regulariza la digestión y fortalece todo el organismo.
MOSTELLE también es indicado para las señoras porque evita y cura los desórdenes digestivos.
Venta en Droguerías, Farmacias y Ultramarinos.

RAFAEL ESCOFET - TARRAGONA

EL MEJOR PURGANTE LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

CARABAÑA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPETICAS

PROPIETARIOS: HIDOS DE J. R. CHAVARRI - LEALDAD, 2 MADRID

NOTAS LOCALES

GOBIERNO CIVIL

RESULTADO DE UNA INFORMACION

El gobernador ha recibido ya las diligencias practicadas en Pinell de Bray con motivo de la información que por su orden se realizó en dicho pueblo para averiguar las responsabilidades que pudiesen haber al alcalde del mismo, por acción u omisión, en el amago de incendio ocurrido en el local de la Sociedad Obrera de la misma población.

Resulta de dichas diligencias que de los 37 firmantes de la denuncia entregada al gobernador, 35 no comparecieron a la información, a pesar de haber sido citados en forma. Otros 53 no pudieron declarar por ser menores de edad, algunos de menos de catorce años, más otras numerosas personas de la localidad.

Como resultado de la información, que forma un voluminoso expediente que el señor Noguer y Comet mostró ayer a los periodistas, ha quedado evidenciada en absoluto la irresponsabilidad del alcalde en los hechos denunciados, puesto que ninguno de los declarantes ha formulado acusación, ni directa ni indirecta, de ninguna clase, al tal alcalde si bien algunos se han quejado del mal carácter del mismo y del tratamiento despectivo que da a sus adversarios en la política local.

Se ha evidenciado también el apasionamiento de las luchas locales, y el carácter extremista de la supuesta sociedad perjudicada y de algunos de sus dirigentes, lo que tendrá en cuenta el gobernador para futuras resoluciones.

Resultado: que no se aplicará ninguna sanción por el gobernador al alcalde de Pinell de Bray, si bien le llamará la atención para que modere las intemperancias de su carácter, y que el señor Noguer y Comet tomará medidas para evitar que la Sociedad denunciante prosiga su labor extrema y perturbadora.

UN TELEGRAMA

De Madrid para Tarragona — Director general Agricultura y gobernador civil.

Ruegole encarezca a los directores diarios esa publicación del siguiente anuncio:

El comité de Cerealicultura (la Moncloa, Casa de oficios, Madrid), recuerda a los agricultores españoles que tan sólo hasta el día 10 del corriente admitirá pedidos de semilla de trigo manitova núm. 1 para importarlo de origen a precio de sesenta y una pesetas los cien kilos, siendo el errastre desde vagón puerto español a cargo de los peticionarios. El trigo se servirá por sacos completos de setenta kilos.

LOS CONFLICTOS SOCIALES

En Tarragona. — Ayer, todos los obreros sin distinción entraron a trabajar, excepto los de la casa Soliano, quienes hicieron circular la versión de que por la tarde se presentarían a cobrar. El gobernador tomó las medidas necesarias para evitar cualquier alteración de orden.

En Valls. — También en Valls se trabajó normalmente, excepto en la fábrica de la casa Soliano, por solidaridad con los huelguistas de Tarragona.

Se vende o alquila

15 duros al mes, casa con jardín detrás y huerto, Camino de la Cuixa (frente a la casa en construcción de la Beneficencia).

Razón: Juan Besora, Cervantes, 6, 3.º

GACETILLA

DE PESCA

La pesca capturada durante el mes de Agosto en aguas de esta capital, asciende a ciento ochenta y un mil seis cientos setenta kilos equivalente a doscientas sesenta y cinco mil ochocientas cincuenta pesetas.

EL ESTAMPILLADO DE BILLETES

Por el nuevo decreto se establece que el plazo para el estampillado alcanza hasta el 20 de Diciembre; hasta el 15 de Noviembre la obligación del Banco de entregar efectos estampillados y hasta el 20 del mismo mes, la fecha para la obligación a las oficinas públicas de entregar billetes estampillados.

—Nos comunica el practicante señor Francesch que ha instalado definitivamente su nuevo gabinete de Calista en la calle de la Unión, 7, 1.º, 2.º

AUTORIZACION

Se ha concedido autorización a don Antonio Mani, de Gandesa, para cruzar la carretera de Alcorfa del Pinar a Tarragona, en el kilómetro 303.

PROYECTOS APROBADOS

Han sido aprobados los proyectos de reparación de los kilómetros 33, 34 y 35 de la carretera de Vinaroz a Venta Nueva.

Senyors Sacerdots i Seminaristes recordeu-vos que SOLSONA és la casa més antiga i acreditada per a Capells, Bonets i Soldeus.

Especialitzada en les comandes a mida.

Preus molt econòmics. Rambla Sant Joan, 57. — Tarragona.

INSCRIPCIO DE MATRICULES

Els dies 9, 10 y 11 del corrent mes, de set a nou del vespre quedarà oberta en la Secretaria de «Acció Popular Catòlica» el període d'inscripció dels nois que vulguin concórrer a les escoles que sosté dit Centre.

ORDEN DE SUSPENSION

Por orden telegráfica de la Dirección General de Primera Enseñanza, se suspende la matrícula en todos los cursos de la carrera de maestro en la Escuela Normal de Maestros de esta capital.

CONCIERTO

Obras que ejecutará en el día de hoy la música del regimiento núm. 18, en la Rambla de San Juan:

«Amades Alabari», pasodoble, J. Teixidor

«La Paica», pericón, Listerri.

«France», ouverture, V. Buot

«El Picarón», chotis, B. Miranda y Telleria.

«Gran jota La Dolores», T. Breton.

El señor delegado de Hacienda ha señalado para el lunes, día 7, los siguientes pagos:

	Ptas.
Marquiza y C.ª, S.ª	72.395,41
Banco Español Crédito	21.301,83
D. José Casals Boix	13.705,29
» José Juncosa Ferrer	33.368,23
» Juan Piquer V.	10.415,00
» Juan Costa Llober	9.850,50
La Constructora, S. A.	7724,36
D. Pío Masip Sas	6.500,72
» Francisco González	6.490,89
» Alejandro Larrosa D.	4.200,95
» Carlos Figueras R.	8.055,78
» José Ribes Nolla	7.468,89
» Mariano Comes V.	6.254,23
» José Blanquet Gas	4.850,82
» Bienvenido Cepero	3.503,06
» José Montagut V.	1.800,13
» Adolfo Gorro A.	1.799,74
» Juan Centellas P.	1.128,47
» Magín Orpinell P.	969,00
Sr. Jefe Centro Telef.	993,24
Sr. Admor. pral. Correos	829,59
D. Félix Ariza Castro	811,80
» Juan de F. Montañés	537,96
» Vicente Roz López	265,48
Sr. Jefe Vigilancia	131,77
Sr. Jefe de Seguridad	37,02

DE SOCIEDAD

Sale para Alcázar de San Juan el sobrestante de esta Jefatura de Obras públicas, don Octavio Olivares y su distinguida familia.

Ayer regresó de Madrid el comisario de la Generalidad, don Ramón Nogués Bisat.

Ha dado a luz una hermosa niña la distinguida señora R. sa Domenech, esposa de don Martín Marías.

Salen para Fontscaldes a pasar unos días don J. Avila y esposa

Los consortes don José Alimani y doña Angela Bofarull, se han visto favorecidos con el nacimiento de un niño, primer vástago que el cielo les envía. Enhorabuena.

Para Caldas de Montibuy ha salido en un momento oportuno el Dr. don Antonio Salas, canónigo de la Catedral de Lérida.

Ha regresado de Valldigna de Rincorp el cura párroco de San Francisco, Rdo. doctor don Antonio Prenafeta.

ECLESIASTICAS

Hemos recibido el núm. 14 del «Boletín Oficial» del Obispado de Lérida, el cual contiene el siguiente sumario:

Carta Pastoral del Obispado sobre la situación religiosa presente y sobre los deberes que impone a los católicos. — Curia Eclesiástica: edicto. — Disposiciones del impedimento de primer grado de la línea colateral mixto con segundo. — Secretaría de Cámaras: nombramientos, aviso, colecta. — Ejercicios espirituales para el clero. — Bibliografía

El Concert Natura de "El Médol" a l'Auditorium natural de Catalunya

(Nota dels organitzadors)

Deia la nostra nota precedent, que aquest esdeveniment artístic tindria la cooperació generosa d'una artista catalana de la vàlua de Pepeta Paulet, liederista eminent. Avui cal que parlem d'un altre dels participants, aquest ja més nostre, i que, en un altre aspecte de la lírica, ofereix el més viu interès i fins i tot diríem una forta expectació. Haureu endevinat que parlem de XAVIER GOLS.

Pocs són els que, en el camp de la Música, no tinguin esment del grau de perfecció i de perfilació d'estil, que el nostre gran virtuós del piano ha assolit en els darrers temps. No són pocs, per altra banda, els que saben l'interès i la predilecció amb què el distingeix aquesta eminència no catalana sinó europea, que s'abscondeix sota la figura excessivament modesta i senzilla de la gran professora Blanca Selva.

No seran gaires, en canvi, els que hagin pogut fruitir, de poc temps ençà, quan menys, l'art en completa maduresa de Xavier Gols.

Tenint en compte això, tot seguit començarem els nostres treballs d'organització, fou aquest un dels objectius perseguit amb més interès, per bé que amb un xic de por de no assolir-ho. Xàxier Gols, però, és dels artistes que uneix a la intel·ligència, a la valor artística, una altra condició no gaire freqüent en els que sobresurten i triomfen en la vida: la noblesa de sentiments. Per això la nostra veu, que tenia ressò d'idealitats gens egoistes ni mercenàries, ans ben al contrari, fou tot seguit escoltada pel bon amic, pel massa bon amic, i tinguérem la joia de poguer afegir al programa el seu nom, que és una garantia més per al públic, quant a l'interès de la festa lírico-naturalista; i per a nosaltres, d'èxit artístic.

Escrivint aquestes ratlles anteriors, rebem tot just de l'amic Gols una afectuosa lletra. Parla del programa escollit. Parla també... Serà millor, però, transcriure íntegrament les seves paraules. Estem segurs que els nostres lectors les llegiran amb veritable delectança i aprovaran plenament la determinació presa, per l'artista. Des d'ara li diem que pel que fa a nosaltres, ens sembla una formidable encert i una meravella de "superviució", com es diu ara als medis de l'Art cinematogràfic.

Heus ací l'opinió del mestre:

"Amic meu: He pensat molt, abans de donar-vos el programa que tocaré al Médol. El lloc especial de l'audició, l'ambient únic d'aquella naturalista, tot m'ha fet meditar sobre els autors "que hi anirien bé". A la fi m'he decidit; tocaré obres de Debussy. L'alt sentit poètic del geni francès crec que anirà a meravella en aquell lloc. Cal que la nostra gent conegui bé a Debussy. Si Chopin fou el poeta del piano en època del romanticisme, Debussy ho és dels temps moderns. No us espanteu del mot "modern"; Debussy entra a tots els esperits, cal només entregar-s'hi sense reserves. Ell us transportarà a una regió de somnis, de voluptuositats insospitades. Cal escoltar-lo amb el cor obert, i li retreu culte a perpetuïtat.

Fóra convenient que en el programa hi anés la nota que sobre la "Catedral engolida" us envio. Servirà per a que la gent vagi més guiada.

Res més avui. Maneu sempre al vostre bon amic, XAVIER GOLS."

Això ens comunica En Xavier Gols. No dubtem que diu més a favor seu i de la seva intel·lectualitat artística aquesta breu confidència amical que l'elogi nostre anterior, per molt entusiasta i sincer que hagi volgut ésser.

Seguirem parlant dimarts dels altres elements que participaran en el II Concert Natura de "El Médol".

AJUNTAMENT

Ordre del dia per la sessió de demà:

1. Lectura i aprovació de l'acta anterior.

2. Registre dels «Butlletins Oficials».

3. Dictàmens de la Comissió de Foment. — Aprovant comptes, autoritzant a N'Angela Castellà per a fer obres d'ampliació al pis baix de la casa núm. 6 de l'vinguda de García Hernández, idem a En Salvador Barut per a construir dues golfes a la casa núm. 19 del carrer d'Españach; idem a En Roc Pellejà per a construir una casa a l'avinguda de García Hernández; idem a Na Francisca Solé per a adicionar una golfa a la casa núm. 43 del carrer de Gravina.

4. Dictàmens de la Comissió de Governació. — Aprovant comptes, autoritzant a En Salvador Nieto per a establir una cabreria als baixos de la casa núm. 1 del carrer de les Mosques; idem a N'Artur Roca per a instal·lar un rètol a la façana de la casa número 41 de la Plaça de la República; idem a En Ramon Caba per a col·locar uns rètols, tres apradors i uns sòcols a la terrada que posseeix a la casa núm. 24 de la Rambla del 14 d'Abril; idem En Pasqual Aguadé per a col·locar una tanca a la partió de les cases núms. 65 i 53 de la Rambla del 14 d'Abril; idem a En Marcel·lí Vicens per a modificar el decorat de la tenda núm. 30 del carrer de la Unió; distribució de llocs de parada d'automòbils de lloguer.

5. Dictàmens de la Comissió d'Aigües. — Aprovant comptes, proposant la concessió d'un quart de ploma d'aigua potable a En Ramon Serres per a la casa número 7 del carrer d'Ixart, i un quart de ploma a Na Concepció Ronda, amb destinació a la casa núm. 17 del carrer del Trinquet Vall.

6. Dictàmens de la Comissió d'Hygiene. — Aprovant comptes; dictàmen que quedà damunt la taula en la sessió passada sobre encarregar a la Secció de Sanitat, de la cura, vigilància i funcionament de l'Estació depuradora d'aigües; proposant es voti un crèdit per a dur a terme la campanya contra les rates; idem es faci esforços per a proveir de gasa, citó i venes al Dispensari municipal; idem es complimentin els acords municipals referents a l'establiment de cabres i vaques.

7. Dictàmens de la Comissió de Cultura. — Aprovant comptes; proposant la concessió d'un premi a la Secció d'viació de l'Escola del Treball.

8. Dictàmens de la Comissió d'Hisenda. — Autoritzant a En Joan Rull per a l'exportació de carn de porc salada; concedint un concert econòmic per al pagament de l'arbitri sobre gramols i altaveus; dictàmen que quedà damunt la taula en la sessió anterior referent a una quota de l'arbitri sobre taules de cafè.

9. Intervenció. — Aprovació del padró de clavegueres.

10. Inclusió en el Padró de veïns.

11. Moció de l'Alcaldia sobre suspensió d'empleu i sou d'un empaicat municipal.

RAMBLA DE SAN JUAN, 27, 1.º

ENTRESUELOS VALENCIA

10 por 100 descuento sólo por pocos días.

Apodaca, 11, entresuelo

ELECTRICIDAD

Gran surtido de Lámparas y toda clase de Aparatos Siempre Novedades

Casa SENTANDREU

Bajada Misericordia, 5 - Teléf. 370 - TARRAGONA

Deportivas

CAP A TORTOSA

Marxen aquest matí a Tortosa un bol estol d'esportius tarragonins. Un equip de basket i un altre de futbol del Club Gimnàstic, amb els seus respectius suplents, sumant en conjunt una vintena de homes, visitaran avui la ciutat de Tortosa fent-hi estada fins el vespre de demà.

BASKET - BALL

El cinc de basket l'integraran Pallach, Rodríguez, García, Huguet i Ros, amb en Rovira de suplent, i jugaran aquesta tarda i demà, com a preliminar al matx de futbol, tenint com a contrincant al Dertusa.

L'hora de sortida serà a les 8 del matí, de l'estació del Nord.

FUT-BOL

L'onzena de futbol deurà continuar avui contra el titular tortosí, i demà s'enfrontarà al Reus Deportiu disputant-se la copa «Ciutat de Tortosa».

L'equip que el Sportiu de la ciutat veïna anuncia, és el seu primer complet, o sia a base de Sans, Guasch, Planchadell, Margalef, Bergés, Fornés, Miró, Rancuà, Domingo, Llopis i Climent.

Les alineacions del Gimnàstic són quelcom problemàtiques. A hui vespre devia saber-se quelcom ja quasi definitiu sobre la vinguda de dos nous elements barcelonins de vàlua.

Per altre part, Orillas i Alonso ja es trobaran a Tortosa amb la resta de l'equip i sembla d'aquesta faissó que l'equip hui cada jorn jugarà serjja a base dels següents elements:

Ferré, Buixó, Virgili, Alvarez, Pujol, Burdeos, Orillas i Alonso, Barberà, Delclós, Alegret, Marolo i Navas.

I cas de que els dos elements dalt esmentats, que no són altres que en Oramas i en Ballester donguessin la seva conformitat, podríem ja inclús arrencar-se amb l'equip gimnàstic a Tortosa ocupant els llocs de mig centre i devanter centre respectivament.

Es sortirà de nostra ciutat al migdia, desde l'estació del Nord. Desitjem el major èxit als esportius tarragonins, en aquesta anada a la ciutat de Tortosa.

FITXERIAS

Seguint la tasca iniciada pro-resurgiment del futbol a nostra ciutat, el Club Gimnàstic compta ja amb dos nous elements.

Ambdós procedeixen del Aguilas, i s'anomenen Orillas i Alonso.

Hom coneix prou a n'aquest darrer, per haver actuat ja en el terreny gimnàstic, si bé la lesió que sofrí privà que pogués ésser degudament jutjada la seva actuació. Mostrà empena i valentia a l'abast, però semblà macat de tecnicisme. Ara es troba ben entrenat i veurém si respón a les referències que d'ell han sigut rebudes.

Quant a en Orillas, es un mitjà ala, bo, i "gat vell" en materia de futbol.

S'ens assegura, que forçosament agradarà i nes ho creiem per quant confiem verament amb qui ens ho conta.

Podria ésser que avui a Tortosa, ja hi hagués algún debut d'aquests nous elements.

AL CAMP DE LA PEDRERA

S'ens informa hi haurà un bé moviment al terreny de la Pedrera, on el conjunt del Venus a base de Ciutat, Carulla, Bascedas, Bry, Agulló, García, Sastre i Matís, Ventura, Garcia i Pelegrí s'oposarà a una forta selecció del Tarragona tota a base dels elements de són primer equip.

CICLISME

XIII VOLTA A CATALUNYA

Està assenyalada per a demà la primera etapa de la XIII volta a Catalunya. Compren un recorregut de quasi 200 kilòmetres, essen l'hora aproximada del pas dels «routiers» per nostra ciutat, a les 12,28 de la tarda, havent-se designat final d'etapa la veïna ciutat de Reus.

Sección marítima

ENTRADAS

Vapor español «Stella», procedente de Sète, con carga general.

SALIDAS

Vapor español «Sacratif», con carga general para Marsella y escalas.

Vapor español «Stella», con carga general para Sète.

Vapor español «Cabo Ortegale», con carga general para Palamos y escalas.

Buques en puerto:

Vapor español «Fernando L. de Ibarra», descargando carbón.

Vapor español «Stella», cargando vino.

Vapor noruego «Nancy», descargando madera.

Vapor panameño «Catalunya», no efectúa ningún operación.

Buques que tienen pedido atraque.

Vapor español «Gualhorre», de Barcelona.

Vapor italiano «Le Tre Marie», procedente de Valencia.

Vapor noruego «Svinta», procedente de Palma.

Vapor inglés «Cano», procedente de Alicante.

Vapor español «Marqués de Comillas», procedente de Barcelona.

Situación de los buques de este puerto:

Vapor español «Ciutat de Tarragona», en Barcelona.

Vapor español «Stella», navegando para Sète.

Vapor español «La Guardia», en Marsella.

Vapor panameño «Catalunya», en puerto.

ESPECTÁCULOS

(*) TEATRO TARRAGONA IDEAL CINEMA

Gran programa de cine sonoro y silente para hoy:

«Sombras de gloria», totalmente hablada y cantada en español por José Rohr, Monna Rico, Juan Torena, Tito Davidson, J. Crespo y Ricardo Cayol.

«Aves nocturnas», por Biz Barton.

«La borrachera de Piriquita», dibujos sonoros.

Además, se proyectará «La era del Jazz», por Douglas Fairbanks (hijo) y Marceline Day.

SALON MODERNO

Gran programa de cine para hoy, tarde y noche:

La hermosa película documental «El enemigo silencioso».

La comedia «Tonto de capirote».

«Noticario Fox Movietone».

Y la cómica «Matrimonio obligatorio», por Stan Laurel y Oliver Hardy.

(*) Este anuncio no significa recomendación.

SE VENDE

casa de payeses.

Razón, Plaza San Miguel, 3, 1.º, 1.ª

SE NECESITA

Repasadora de películas Informes en aquesta Administración.

Préstamos

a pequeños propietarios, comerciantes e industriales. Plaza Pícol, 7, entresuelo.

Farmacia Diges

ANÁLISIS-ESPECÍFICOS

nacionales y extranjeros

Aguas minerales - Sueros - Vacunas -

Inyectables - Ortopedia

Mayer 46 - Teléfono, 442

Ultima informacion

FINAL DE LOS SUCEOS DE LA CALLE DE MERCADERS

Barcelona, 5. — Cuando la policía ocupó las alturas de las casas cercanas al Sindicato y al conocer los sitiados la enérgica resolución del gobernador civil, que se negó a retirar las fuerzas como los emisarios habían pedido al alcalde, algunos de los revoltosos decidieron escapar y por la ventana que da a la calle de Tragivaliéndose de tres cuerdas de tender la ropa, que trenzaron para que ofreciera más resistencia, se deslizaron por ellas.

Algunos se lanzaron a la calle, agarrándose a las salientes de la pared, después de haber saltado por un pequeño patio cuya muralla da a la propia calle de Tragi.

Cuando la policía acudió, procedió a acordar las calles de Masanet y de Avella, contiguas al Sindicato, muchos de los que se hallaban en el local habían podido huir.

CONDICIONES DE RENDICION

El señor Menéndez, jefe superior de Policía, prometió que se respetaría la vida a todos los que ocupaban el local del Sindicato y añadió que les aseguraba no sufrirían ningún daño.

Uno de los emisarios penetró en el local del Sindicato, habiendo dado el jefe superior de policía veinte minutos de tiempo para realizar su gestión. A los pocos minutos, cinco o seis, volvió a salir el emisario, al mismo tiempo que desde el Sindicato se hostilizaba de nuevo a la fuerza.

Como los revoltosos se obstinaban en no abandonar el local si no se retiraban los guardias y acudían fuerzas del Ejército, el jefe superior de seguridad acompañó al Gobierno civil a uno de los emisarios, al que manifestó el señor Anguera que el Sindicato sería ocupado por la fuerza pública aun cuando se tuviera que recurrir a la violencia.

Parece que por parte de las autoridades se había decidido desalojar el Sindicato, emplazando ametralladoras y aun morteros de trinchera.

UNA DESCARGA

Cuando el señor Menéndez regresaba del Gobierno civil en un automóvil, acompañado de su secretario capitán señor López Barzanallada, del teniente coronel de Seguridad y de uno de los emisarios de los obreros, desde la azotea de una casa de la Layetana, contigua a la plaza del Angel, se hizo una nutrida descarga. Inmediatamente el señor Menéndez y sus acompañantes echaron pie a tierra y punto con los guardias que iban en una camioneta que seguía al auto del jefe superior, hicieron frente a sus agresores. El tiroteo duró un buen rato.

Mientras estaban desalojando el local del Sindicato de Construcción, se recibió aviso en la Jefatura de que en la calle de la Princesa un individuo cortaba los cables telefónicos.

Al acudir fuerzas de policía y seguridad, fueron recibidos a tiros por unos individuos apostados en la calle de Corders y de la Princesa.

Los agentes de vigilancia y los 4 guardias de seguridad fueron en busca de refuerzos y se dispusieron a perseguir a los revoltosos.

Después de un intenso tiroteo fueron acorralados los que disparaban, siendo detenidos cerca de cuarenta, a los que la policía hizo penetrar en un portal.

Sin haber sido cacheados, la fuerza pública los condujo a la Jefatura Superior, cuando al llegar a la prevención de guardia uno de los individuos que iba esposado, sacó del bolsillo una pistola disparando contra uno de los guardias que cayó gravemente herido.

Inmediatamente desde la calle de Magdalenas un grupo hizo fuego contra la fuerza pública, la que se vio obligada a repeler la agresión. Resultaron tres muertos y varios heridos.

dos. Algunos de los detenidos lograron huir, entre ellos el que disparó primero.

Durante el día los agentes de la autoridad practicaron muchas detenciones aisladas de individuos de ideas extremistas.

Según informes en Barcelona se practicaron en distintos sitios de la ciudad unas doscientas detenciones, incluyendo las que se realizaron en el Sindicato de la calle de Tapinería.

Alrededor de las doce de la noche tuvo noticia la policía que se intentaba el incendio y asalto de algunos conventos, por lo que salieron fuerzas de dicho centro, con dirección a la residencias religiosas, quedando los guardias frente a éstas, en servicio de vigilancia.

EL DIA DE AYER

Barcelona, 5. — Las primeras horas de la madrugada de hoy se han caracterizado por la desorientación de las gentes en cuanto al curso de los acontecimientos.

La nota facilitada por la Federación local de Sindicatos, que apareció en los diarios de la noche de ayer, dió la sensación de que la normalidad iría restableciéndose en la jornada de hoy, por restituirse en los talleres y fábricas los obreros, abrirse los comercios y reanudarse el tránsito rodado.

No ha sido así. Los obreros, en su mayoría, han acudido al trabajo ciertamente, pero unos han encontrado cerradas las fábricas, otros recibían órdenes de persistir en la huelga y otros ante la incertidumbre de lo que debían hacer, se han abstenido en resistirse a su habitual ocupación.

Ni los tranvías ni los chófers acudieron al trabajo, el tránsito rodado el que contribuye más a dar la sensación de normalidad, al no verse circular los tranvías ni "taxis", el vecindario se ha dado cuenta de que el conflicto continúa planteado.

No obstante, se han visto desde muy temprano más automóviles particulares y carros que en los días anteriores, mayor circulación de peatones que se dirigían a las oficinas y tiendas y, en general, más aparentes deseos de volver a la normalidad.

Quizá el haber circulado en las mercedes, a primeras horas de la mañana, falsos rumores de haberse registrado graves sucesos durante la madrugada, por haberse oído disparos aislados, ha contribuido en parte a que siga el compás de espera abierto.

Los servicios de vigilancia que durante la noche han prestado en su mayoría fuerzas del ejército, volvieron a ser montados a las siete de la mañana por fuerzas de Seguridad y guardia civil, una vez se las hubo concedido un pequeño descanso.

La mañana transcurrió con muy ligeros incidentes, pero no influyeron en lo más mínimo en el curso de que, aunque con lentitud, parece que hemos entrado para volver a la normalidad.

La curiosidad llevó numeroso público a la calle de Mercaders y sus alrededores, para apreciar de cerca los efectos de los sucesos de ayer, y ello obligó a la policía a despejar prudentemente dicho lugar, cuando la aglomeración de público parecía que podía dar lugar a incidentes.

LA CARRETERA DE FRANCIA

Esta madrugada, un grupo bastante numeroso intentó interceptar la carretera de Francia cerca de San Adrián, con objeto de impedir el acceso a la ciudad de los carros hortalizas. Para ello utilizaron unos tubos de conducción de aguas que se hallaban en las inmediaciones.

Advertida la manobra por fuerzas de carabineros que se hallaban en los alrededores acudió un sargento con dos números, consiguiendo desembarazar la carretera de los obstáculos y disolver los grupos.

NUEVA LINEA REGULAR

'ADRIA'

Societá Anonima di Navigazione Marittima

FIUME

Servicio fijo semanal con salida de Tarragona TODOS LOS VIERNES

PARA LOS SIGUIENTES PUERTOS:

MARSELLA, PUERTO MAURICIO, ONEGLIA, GÉNOVA, LIORNA, NAPLES, PALERMO, MESSINA, MALTA, CATANIA, BARI, ANCONA, TRIESTE, VENECIA Y FIUME

Próxima salida motonave

"PUCCINI"

el Viernes día 11 de Septiembre de 1931 ADMITIENDO CARGA Y PASAJEROS

Agente general: EMILIO BARRONDI, Layetana, 12-Barcelona

PARA INFORMES Y FLETES

AGENCIAS ROMANA

Real, 17 - TARRAGONA - Teléf. 30

HÔPITAL VICHY CELESTINS (frances) GRANDE SOURCE VICHY CHOMEL (frances) Son las aguas minerales más puras y más ricas en sales minerales. Se encuentran en el centro de la zona.